



ЗАВОД ЗА УНАПРЕЂИВАЊЕ
ОБРАЗОВАЊА И ВАСПИТАЊА
Комисија за стручно мишљење о
квалитету додатног наставног средства
Број: 1237/2016
5. 12. 2016. године
Београд, Фабрисова 10

ЗАВОД ЗА УНАПРЕЂИВАЊЕ ОБРАЗОВАЊА И ВАСПИТАЊА

– Проф. др Зоран Аврамовић, директор –

11000 Београд
Фабрисова 10

Предмет: Стручно мишљење о квалитету додатног наставног средства *Руско–српски, српско–руски речник*, издавач „Јасен“ д.о.о. из Београда

На основу члана 24 став 2 Закона о уџбеницима („Службени гласник РС” број 68/15), разматрајући захтев издавача „Јасен“ д.о.о. из Београда број 1237/2016 од 30. 09. 2016. за одобравање додатног наставног средства, Комисија дана 5. 12. 2016. даје

СТРУЧНО МИШЉЕЊЕ

о квалитету додатног наставног средства *Руско–српски, српско–руски речник*, издавач „Јасен“ д.о.о. из Београда

1. Рукопис додатног наставног средства *Руско–српски, српско–руски речник*

Руско–српски, српско–руски речник је савремени двосмерни речник општег типа, са кратким прегледом граматике и основним фондом књижевне и разговорне лексике. Подељен је на четири целине: 1. руско–српски речник, 2. српско–руски речник, 3. кратка граматика руског језика, 4. руско–српски сликовни речник. Речи су дате азбучним редом. Свака насловна реч у делу руско–српски речник је акцентована, осим код једносложних речи. За сваку реч је наведен регистар значења/лексичко-семантичких варијанти. При врху леве и десне стране прегледно и јасно су истакнуте речи које се налазе на почетку леве и на крају десне стране речника, што омогућава де се лако пронађе тражена реч. Речник је састављен по високим лексикографским стандардима, и као такав омогућава онима који га користе да ефикасније овладају руским језиком, да та знања прошире и науче, те да користе референтну литературу. Рукопис у потпуности одговара захтевима знања о језику и стратегијама које су наведене у наставним плановима и програмима за основну и средњу школу. Садржај, обим и структура речника, као и његова ликовно-графичка и техничка опремљеност примерени су популацији којој је намењен и релевантни

су за остваривање наставног плана и програма. Њиме се подстиче развој и самостално учење ученика у методској и постметодској реалности. Обликован је у складу са свим дидактичко-методичким захтевима. Језик додатног наставног средства је одговарајући и функционалан и омогућава његово једноставно коришћење.

2. Рукопис додатног наставног средства је усклађен са прописаним *Стандардима квалитета уџбеника* („Службени гласник РС” број 42/16).
3. Рукопис додатног наставног средства је усклађен са чланом 11 Закона.

На основу датог Стручног мишљења, Комисија предлаже да директор Завода решењем прихвати захтев за одобравање додатног наставног средства *Руско–српски, српско–руски речник*, издавач „Јасен“ д.о.о. из Београда.